



SWD powervolleys DÜREN

Netzgeflüster

Ausgabe № 07

14.03.2021 UNITED VOLLEYS FRANKFURT



Erfahren Sie mehr über uns und unsere Arbeit...



Besuchen Sie auch unsere anderen gastronomischen Ausbildungszentren:

Nideggen · Im Effels 10
À la carte Lehrrestaurant

Düren · Friedenstraße 76
Lehrcafé - Friedhofscfé

Öffnungszeiten & Speisekarten
finden Sie unter:

www.dga-dueren.de

**Gastronomisches
Ausbildungszentrum der**



**DÜRENER GESELLSCHAFT FÜR
ARBEITSFÖRDERUNG mbH**

ARENA Kreis Düren

Mittagstisch Mo. - Fr. von 11.30 - 13.30 Uhr
Veranstaltungen & Catering
auf Anfrage

Bei den Spielen der



bieten wir:

Hallencatering +
À la carte Restaurant

1,5 Std. vor Spielbeginn,
während des Spiels
sowie 1 Std. nach Spielende



www.dga-dueren.de

0 24 21 - 4 95 59 28
arena@dga-dueren.de

– AUFSCHLAG –

Liebe Fans der SWD powervolleys

Kinder sind unsere Zukunft. Als internationales Großunternehmen übernimmt die Allianz soziale Verantwortung. Wir wollen mit verschiedenen Projekten im Bereich der Kinder- und Jugendarbeit die Begeisterung für Bewegung und Sport entfachen. Dies ist für uns, nach einem Jahr in dem sich ein Großteil der Bevölkerung nur sehr eingeschränkt bewegen konnte, von herausragender Bedeutung. Sport ist nicht nur gesund und macht Spaß, er vermittelt auch gesellschaftlich relevante Werte.



Die langjährige Partnerschaft mit den SWD powervolleys Düren ist bei diesem Vorhaben ein wichtiger Baustein. Wir sind seit 2016 stolzer Partner und gerade in diesen schwierigen Zeiten stehen wir weiter eng an der Seite des Vereins. Insbesondere unser Projekt „SWD powervolleys und Allianz machen Schule“ wird dabei auch in Zukunft eine zentrale Rolle spielen. Wir konnten bislang 4.000 Kinder in der Region bewegen und für den Volleyballsport begeistern – das werden wir ausbauen. Ziel ist es, zukünftig noch viele weitere Kinder rund um Düren mit dem Volleyballsport in Kontakt zu bringen und langfristig den Nachwuchs in dieser tollen Sportart zu fördern.

Mit der Verlängerung unserer Partnerschaft wollen wir deshalb auch ein Zeichen setzen. Uns liegen die SWD powervolleys, uns liegt diese Region und die Nachwuchsförderung am Herzen. Wir wollen zusammen etwas bewegen und freuen uns sehr auf die kommenden Jahre.

Ihre
Illona Forster
 Allianz Deutschland AG
 Marktmanagement

INHALT

- 3 **Aufschlag**
- 5 **Das Team**
der SWD powervolleys 2020/2021
- 8 **Rückblick**
Die Null steht weiterhin
- 12 **Statistik**
- 14/16/17 **SWD powervolleys ganz nah**
Doppelblock mit Marcin Ernastowicz und Björn Andrae
- 19 **Zu Gast**
United Volleys Frankfurt
- 21 **Rund um den Volleyball**
News
- 23 **Rund um den Club**
Unterstütze Dein Team!
- 25 **Rund um den Club**
Zitate der Mannschaft
- 28 **Ehrenamt**
DANKE!!!
- 30 **Patenschaften**
Unsere Hymne



DAS NETZGEFLÜSTER ALS PDF ZUM DOWNLOAD!

Sie haben die letzten Ausgaben verpasst? Kein Problem! Einfach den QR-Code scannen oder direkt auf www.swd-powervolleys.de/netzgefluester herunterladen.

HERAUSGEBER

SWD powervolleys Düren
 Anschrift: Wilhelmstraße 27, 52349 Düren
 E-Mail: info@swd-powervolleys.de
 Internet: www.swd-powervolleys.de
 Telefon: 02421-51290 • Fax: 02421-503225
 V.i.S.d.P.:
 Rüdiger Hein (Geschäftsführer)

REDAKTION NETZGEFLÜSTER:

Markus Schnitzler, Annika Blaeser,
 Stefanie Schneider, Stephan Johnen
 FOTOS:
 Florian Zons
 PROJEKTLEITUNG
 Sebastian Linn

DRUCK:

PECKS-DRUCK GmbH & Co. KG
 Otto-Brenner-Straße 56, 52353 Düren
 Telefon: 02421 958580
www.pecks-druck.de

Redaktionsschluss: 08.03.2021, 23:59 Uhr

Für eine umwelt-
freundliche Zukunft.
#elektromobilität

UMDENKEN

Düren wird eMobil. Seien Sie dabei.

Umdenken heißt für uns, Energieversorgung in allen Facetten ökologisch nachhaltig denken. Dazu gehört auch das Thema E-Mobilität. Starten Sie jetzt in Ihre persönliche Mobilitätswende: Wir beraten Sie umfassend zu den Themen Ladetechnik, Autostrom und den aktuellen Fördermöglichkeiten.

www.energie-mobil-erleben.de



SWD
Für Dich. Für Düren.

Klein, aber fein!
Der perfekte Kinosaal für Film-,
Serien- und Gaming-Fans!

Jetzt günstig &
exklusiv mieten!

MY PRIVATE
Lumen

Bereits ab 99 €!

MyPrivateLumen.de



Modernste Digitalprojektion auf größtmöglicher Leinwand inkl. 3D & 7.1-Sound. Computergesteuerte LED-Beleuchtung für unterschiedliche Lichtstimmungen, Klimatisierung und viel Zusatzausstattung für alle Arten der Nutzung.

Viel Platz und Komfort für jeden Gast in 39 Premium-Leder-Sesseln mit Holztischen bis zur ersten Reihe. MY PRIVATE LUMEN ist behindertengerecht: zugänglich ohne Stufen und ausgestattet mit 2 Rollstuhlfahrer-Plätzen.



Kann denn Gaming genialer sein? Die eigene Konsole, die eigenen Spiele & die eigenen Kumpels und dazu nun der „eigene“ Kinosaal mit viel Platz. Spielen auf der großen Leinwand & mit coolem Sound.

Firmen-Events im MY PRIVATE LUMEN! Eine außergewöhnliche Location mit besonderer Atmosphäre, benötigter Technik & favorisiertem Catering inszeniert (z. B.) Ihre Seminare, Vorträge, Meetings & Versammlungen filmreif.



DAS TEAM DER SWD POWERVOLLEYS DÜREN 2020/2021



№ 1

IVAN BATANOV

Größe: 1,82 m
Geburtstag: 25.04.2000
Nationalität: deutsch
Position: Libero



№ 10

TOBIAS BRAND

Größe: 1,95 m
Geburtstag: 09.07.1998
Nationalität: deutsch
Position: Außenangreifer



№ 3

TIM BROSHOG

Größe: 2,05 m
Geburtstag: 02.12.1987
Nationalität: deutsch
Position: Mittelblocker



№ 11

MICHAEL ANDREI

Größe: 2,10 m
Geburtstag: 06.08.1985
Nationalität: deutsch
Position: Mittelblocker



№ 5

PHILIPP SCHUMANN

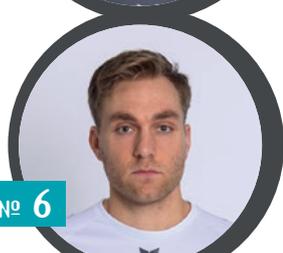
Größe: 2,00 m
Geburtstag: 02.05.1993
Nationalität: deutsch
Position: Diagonalangreifer



№ 12

ERIC BURGGRAF

Größe: 1,84 m
Geburtstag: 10.03.1999
Nationalität: deutsch
Position: Zuspieler



№ 6

BLAIR BANN

Größe: 1,83 m
Geburtstag: 26.02.1988
Nationalität: kanadisch
Position: Libero



№ 13

SEBASTIAN GEVERT

Größe: 2,04 m
Geburtstag: 23.06.1988
Nationalität: chilenisch
Position: Diagonalangreifer



№ 7

CRAIG IRELAND

Größe: 1,94 m
Geburtstag: 22.10.1997
Nationalität: kanadisch
Position: Außenangreifer



№ 14

LUCAS VAN BERKEL

Größe: 2,10 m
Geburtstag: 29.11.1991
Nationalität: kanadisch
Position: Mittelblocker



№ 8

BJÖRN ANDRAE

Größe: 2,00 m
Geburtstag: 14.05.1981
Nationalität: deutsch
Position: Außenangreifer



№ 17

TOMÁŠ KOCIAN-FALKENBACH

Größe: 1,92 m
Geburtstag: 27.03.1988
Nationalität: deutsch, slowakisch
Position: Zuspieler



№ 9

MARCIN ERASTOWICZ

Größe: 1,90 m
Geburtstag: 31.07.1997
Nationalität: polnisch
Position: Außenangreifer



№ 18

JORDAN DESHANE

Größe: 1,98 m
Geburtstag: 03.09.1997
Nationalität: kanadisch
Position: Mittelblocker

CHEFTRAINER
RAFAŁ MURCZKIEWICZ

CO-TRAINER
BJÖRN-ARNE ALBER



Gesundheitszentrum im Krankenhaus Düren

„Weil Ihre Gesundheit uns am Herzen liegt!“

■ Prävention*

- Neue Rückenschule
- Rücken Basic
- Wirbelsäulengymnastik
- Gerätetraining Rücken plus
- Haltung und Bewegung durch Ganzkörpertraining
- Beckenbodengymnastik
- Präventives Ausdauertraining
- Entspannungstraining Taji
- Autogenes Training
- Progressive Muskelentspannung
- Gelassen und sicher im Stress

*zertifiziert durch die Zentrale Prüfstelle Prävention



■ Bewegung & Entspannung

- Pilates
- Yin Yoga + Hatha Yoga
- Rücken, Yoga, Pilates & Faszien
- **Functional Training – Core & More mit Michael Andrei und Tim Broshog**
- Muskelaufbautraining
- Vitaler Rücken
- Skigymnastik mit Gerätetraining
- Ganzheitliches Gesundheitstraining u.a. an Geräten 50 plus
- Faszientraining
- Fitness Mix 55 plus
- Selbstverteidigung
- Entspannt und achtsam durch den Alltag
- Sport für (werdende) Mütter
- Betriebl. Gesundheitsförderung
- Personaltraining

■ Rehasport

- Herzsport
- Lungensport
- Thoraxsport
- Diabetessport
- Gefäßsport
- Wirbelsäulengymnastik
- Schulter- und Nackengruppe
- Sport nach Knie- und Hüftgelenksimplantation
- Gelenksport
- Sport in der Brustkrebsnachsorge
- Tumorsportgruppe



Sprechen Sie uns an – wir beraten Sie gerne.

Tel: (02421) 30-1122

Fax: (02421) 30-1126

E-Mail: gesundheitszentrum@krankenhaus-dueren.de

Dein T-Shirt - Dein Look
Textil-Transfermedien!



Jetzt **10% Neukundenrabatt** im
Sihl Direct Onlineshop
sichern!
www.sihl-direct.de

EINFACH, INDIVIDUELL UND PROFESSIONELL

Gestalte und drucke Dein T-Shirt

Fantrikot, Junggesellenabschied oder Kindergeburtstag – mit Sihl Transfermedien kannst Du Dein Design schnell und einfach selber drucken!

- > Leicht zu verarbeiten
- > Lebendige Farben
- > Direkt bestellbar im Sihl Direct Onlineshop

VOSSEN+SÖHNE GmbH & Co. KG

Karlstraße 15-21 · 52353 Düren · Tel: 0 24 21/4 11 96 · Fax: 0 24 21/4 58 33 · Mail: info@vossen-soehne.de



SWD Powervolleys vor – noch ein Tor!
Weitere Info's gibt es im Netz:
www.vossen-soehne.de, und jetzt
erstmal viel Spaß beim heutigen Spiel!



– RÜCKBLICK –

DIE NULL STEHT WEITERHIN

Im Rückblick der sechsten Netzgeflüster-Ausgabe haben wir bereits über eine Serie von 3:0-Siegen berichtet. Die SWD powervolleys hatten zu dem Zeitpunkt vier Spiele in Folge ohne Satzverlust gewonnen. Drei weitere Partien haben sie mittlerweile absolviert, doch an dem neuen Standard-Ergebnis hat sich nichts geändert. Innerhalb von acht Tagen siegte unsere Mannschaft in der zweiten Februar-Hälfte noch dreimal und wieder bemühten sich die Gegner vergeblich, wenigstens einen Satz zu gewinnen. Wenn wir nun am Ende der Hauptrunde auf die Bundesliga-Tabelle blicken, steht jedoch statt der Drei oder der Null die Zwei im Mittelpunkt. Düren hat sich nämlich zwischen die beiden langjährigen Spitzenmannschaften Friedrichshafen und Berlin geschoben und geht als Tabellenzweiter in die Playoffs.

Am 20. Februar traten die SWD powervolleys vor den TV-Kameras von Sport1 zum Heimspiel gegen die Volleyball Bisons Bühl an. Zunächst kamen die Gäste aus dem Schwarzwald besser ins Spiel und gingen 8:5 in Führung. Im weiteren Verlauf des ersten Satzes kamen sie jedoch weder mit „Tower“ Tim Broshog im Block noch mit dem erhöhten Aufschlags- und Angriffsdruck der Hausherren zurecht, weshalb Düren den Satz noch mit 25:18 gewann. Im zweiten Satz ergab sich ein ähnliches Bild: zuerst Bühl vorne, dann Düren zu stark. Eric Burggräf setzte Sebastian Gevert und die anderen Angreifer gut ein. Geverts Asse brachten im dritten Satz die dritte Wende. 25:22, fünfter 3:0-Sieg.

Vier Tage später kamen die WWK Volleys Herrsching in die Arena Kreis Düren. Die SWD powervolleys machten da weiter, wo sie am Samstag aufgehört hatten. Wieder zerstörten sie die Hoffnung eines in Führung liegenden



**Radio
Rur**



Wir bleiben am Ball

**Auch in diesen Zeiten
halten wir zusammen.**

marxgruppe >

HANDWERK, TECHNIK & PERSONAL AUS DÜREN

— Partner der powervolleys —

EIN STARKES TEAM FÜR DÜREN.



Jetzt bewerben und Teil unseres Teams werden:

JOBS@MARXGRUPPE.DE



Gegners auf einen Satzgewinn. 13:9 lagen die zunächst stark kämpfenden Bayern vorne, doch bei der zweiten technischen Auszeit stand die höhere Punktzahl schon auf der Dürener Seite und am Satzende war es ein 25:21. Der zweite Durchgang war spätestens nach dem 13:8 für die Gastgeber eine klare Angelegenheit, weil die Herrschinger Angreifer schwächelten. Im dritten Satz hielten die immer nervöseren Spieler in den Lederhosen-Outfits das Spiel bis zum Schluss offen und wehrten beim 24:22 zwei Dürener Matchbälle ab. Aber die SWD powervolleys waren gerade einfach zu selbstbewusst, um sich den Satz wegnehmen zu lassen: 27:25. Der sechste 3:0-Sieg war vollendet und Düren schon fast sicher Tabellenzweiter.

Zum letzten Spiel der Hauptrunde reisten die SWD powervolleys nach Bayern, wo am 27. Februar das Duell gegen den Tabellenletzten TSV Unterhaching anstand. Der aktuelle Tabellenzweite mit sechs 3:0-Siegen in Folge gegen das mit erst zwei Punkten ausgestattete Schlusslicht – das klang nach klaren Voraussetzungen. Doch im



ersten Satz war von dieser Rollenverteilung nichts zu sehen. Der Außenseiter spielte mutig und offensiv, ging 6:2 und später noch mit 16:13 in Führung. Die SWD powervolleys holten die Rückstände jeweils schnell auf und standen beim 22:24 trotzdem ganz knapp vor dem ersten Satzverlust seit Mitte Januar. Erst in einer sehr spannenden Verlängerung setzten sie sich mit 34:32 durch. Auch der zweite Satz blieb bis zur Mitte offen, bevor unsere Mannschaft ihre Qualitäten in der Crunchtime zeigte und mit 25:19 siegte. Die zwei gewonnenen Sätze reichten schon, um den zweiten Tabellenplatz endgültig abzusichern. Im letzten Satz war der Widerstand der zunehmend frustrierten Hachinger spätestens bei der Dürener 14:6-Führung gebrochen. Mit 25:18 endete das Spiel, in dem der mehrere Wochen verletzt ausgefallene Kapitän Michael Andrei aufs Feld zurückkehrte und gleich MVP wurde.

49 Punkte haben die SWD powervolleys mit 16 Siegen aus 20 Spielen der Hauptrunde geholt. 52 gewonnenen Sätzen stehen gerade mal 18 verlorene Sätze gegenüber, zwei Drittel davon aus den vier verlorenen Spielen. Neben den Niederlagen gegen die Topkonkurrenten Friedrichshafen (einmal) und Berlin (zweimal) musste sich die Mannschaft nur beim Auswärtsspiel gegen Giesen geschlagen geben und das unter besonderen Bedingungen ohne gelernten Libero. So eine starke Bilanz nach der Hauptrunde gab es zuletzt in der Saison 2006/07, als Düren mit 19 Siegen aus 22 Spielen ebenfalls Tabellenzweiter hinter Friedrichshafen und vor Berlin wurde. Damals wurde die Mannschaft zum dritten Mal deutscher Vizemeister. Ein gutes Omen?

Wie weit es dieses Jahr noch geht, erfahren wir ab dem 10. März. Dann beginnt das Playoff-Viertelfinale gegen den Pokalsieger United Volleys Frankfurt.



Colonia [seit 1979] Lichtwerbung

In Düren...
und deutschlandweit

Unsere Leistungen

- Leuchttransparente einseitig + doppelseitig
- Einzelbuchstaben beleuchtet + unbeleuchtet
- Firmenschilder Metall + Acrylglas
- Folienbeschriftung für KFZ, Schaufenster usw.
- Digitaldruck
- LED-Umrüstung
- Wartungs-Service



Lichtwerbung, die auffällt - für Erfolg, der anhält.

Colonia Lichtwerbung
Schönbrenner GmbH

Distelrather Str. 31
52351 Düren

Fon 02421 780045-0
Fax 02421 780045-1

www.colonia-lichtwerbung.de



Peterhoff
Immobilien GmbH



- ▶ Kaufm. & techn. Gebäudemanagement
 - ▶ Vermietung & Verkauf
 - ▶ Wertermittlung & Gutachten
 - ▶ Baubetreuung & -ausführung

Peterhoff Immobilien GmbH Nideggener Str. 213 52349 Düren

T 02421 - 40 77 80 F 02421 - 40 77 819

E fragen@peterhoff-immobilien.de www.peterhoff-immobilien.de



Partner des Mittelstandes

Die Kanzlei Stücker Newger & Partner mbB ist eine mittelständische Steuerberatungs- und Wirtschaftsprüfungsgesellschaft mit Standorten in Schwelm, Wuppertal und Düren. Angeboten wird das gesamte Dienstleistungsspektrum der Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung und Unternehmensberatung. Neben den originären Aufgaben der Steuerberatung und Wirtschaftsprüfung sind die Wirtschaftsexperten auch spezialisiert in dem Bereich der Unternehmensnachfolge sowie der optimierten Ausgestaltung betriebswirtschaftlicher Prozesse und Finanzierungsfragen. Besonders Mandanten aus der mittelständischen Wirtschaft – darunter auch international tätige Unternehmen, kommunale Betriebe, Stiftungen sowie Freiberufler schätzen die Kanzlei als zuverlässige Ratgeber. Da die Arbeit der Kanzlei auf ein gemischtes Mandantenportfolio abgestimmt ist, gehören interdisziplinäre Aufgaben zum Tagesgeschäft. Hierzu gehören auch Beratungen zu den Schnittstellen des Gesellschafts und Familienrechtes. Dabei werden die Leistungen individuell auf die Bedürfnisse der Mandanten zugeschnitten.



STÜCKER · NEWGER & PARTNER mbB

STEUERBERATER · WIRTSCHAFTSPRÜFER

Standort Schwelm · Hattinger Straße 15 · 58332 Schwelm
Telefon: 0 23 36 / 4 44 17-0 · Telefax: 0 23 36 / 4 44 17-20
E-Mail: schwelm@snpartner.de

Standort Wuppertal · Kohlstraße 92 · 42109 Wuppertal
Telefon: 02 02 / 49 59 63-0 · Telefax: 02 02 / 49 59 63 20
E-Mail: wuppertal@snpartner.de

Standort Düren · Am Langen Graben 33 · 52353 Düren
Telefon: 0 24 21 / 12 19 68-0 · Telefax: 0 24 21 / 12 19 68 20
E-Mail: dueren@snpartner.de

www.snd-partner.de

– AKTUELLES –

TABELLE

| Pl. | Mannschaft | Spiele | Siege | Sätze | Punkte |
|-----|--------------------------|--------|-------|-------|--------|
| 1 | VfB Friedrichshafen | 20 | 19 | 57:14 | 54 |
| 2 | SWD powervolleys DÜREN | 20 | 16 | 52:18 | 49 |
| 3 | BERLIN RECYCLING Volleys | 20 | 16 | 52:22 | 45 |
| 4 | WWK Volleys Herrsching | 20 | 11 | 42:33 | 35 |
| 5 | SVG Lüneburg | 20 | 10 | 41:36 | 32 |
| 6 | Netzhoppers KW-Bestensee | 20 | 10 | 37:39 | 29 |
| 7 | United Volleys Frankfurt | 20 | 10 | 37:39 | 28 |
| 8 | Volleyball Bisons Bühl | 20 | 9 | 32:40 | 28 |
| 9 | Helios GRIZZLYS Giesen | 20 | 7 | 36:46 | 24 |
| 10 | VCO Berlin | 20 | 1 | 9:58 | 4 |
| 11 | TSV Unterhaching | 20 | 1 | 9:59 | 2 |

Stand: 07.03.2021



SPIELPLAN PLAYOFFS

1. VOLLEYBALL-BUNDESLIGA (MÄNNER)

| Playoffphase | Datum | Uhrzeit | Heimmannschaft | Gast | Ort / Ergebnis |
|----------------------|----------------|------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Viertelfinale | Mi, 10.03.2021 | 19:00 | Volleyball Bisons Bühl | VfB Friedrichshafen | Großsporthalle Bühl |
| Playoff 1-8 | Sa, 13.03.2021 | 18:00 | VfB Friedrichshafen | Volleyball Bisons Bühl | Zeppelin CAT Halle A1 |
| (Best of 3) | So, 14.03.2021 | 00:00 (**) | VfB Friedrichshafen | Volleyball Bisons Bühl | Zeppelin CAT Halle A1 |
| Viertelfinale | Mi, 10.03.2021 | 19:30 | United Volleys Frankfurt | SWD powervolleys Düren | Fraport Arena |
| Playoff 2-7 | So, 14.03.2021 | 18:00 | SWD powervolleys Düren | United Volleys Frankfurt | Arena Kreis Düren |
| (Best of 3) | Mo, 15.03.2021 | 19:00 (**) | SWD powervolleys Düren | United Volleys Frankfurt | Arena Kreis Düren |
| Viertelfinale | Mi, 10.03.2021 | 19:00 | Netzhoppers KW-Bestensee | BERLIN RECYCLING Volleys | Landkost-Arena Bestensee |
| Playoff 3-6 | Di, 16.03.2021 | 19:30 | BERLIN RECYCLING Volleys | Netzhoppers KW-Bestensee | Max-Schmeling-Halle |
| (Best of 3) | Mi, 17.03.2021 | 19:30 (**) | BERLIN RECYCLING Volleys | Netzhoppers KW-Bestensee | Max-Schmeling-Halle |
| Viertelfinale | Mi, 10.03.2021 | 19:00 | SVG Lüneburg | WWK Volleys Herrsching | Gellersenhalle |
| Playoff 4-5 | Sa, 13.03.2021 | 19:00 | WWK Volleys Herrsching | SVG Lüneburg | Nikolaushalle |
| (Best of 3) | So, 14.03.2021 | 15:00 (**) | WWK Volleys Herrsching | SVG Lüneburg | Nikolaushalle |

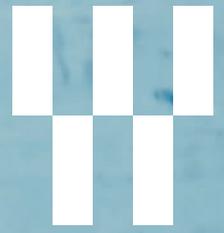
letzte Änderung: Samstag, 6. März 2021

(**) Entscheidungsspiel: Das Spiel entfällt, wenn der Gesamtsieger vorzeitig feststeht.

Der Modus der Playoffs

Die Playoffs werden im Viertel- und Halbfinale nach dem Modus „best of three“ und im Finale nach dem Modus „best of five“ gespielt. Die Reihenfolge der Spiele ist diesmal etwas anders als sonst. Im Viertelfinale tritt das besser platzierte Team zuerst auswärts an und dann im zweiten und evtl. dritten Spiel zu Hause. Im Halbfinale und Finale ist die Reihenfolge der Spiele abwechselnd, wobei das besser platzierte Team zuerst Heimrecht hat.

Es gibt einen festgelegten Spielbaum. Die SWD powervolleys würden beim Erreichen des Halbfinals dort auf den Sieger des Viertelfinales zwischen dem Dritten und Sechsten treffen.



NetAachen

Chris klärt das!

Für Dich
und schnelles
Internet.

Internet ab

19,95 €
mtl.

für 6 Monate, danach gilt
der reguläre Preis*

Jetzt
Aktions-
vorteil
sichern!

Chris,
Kundenservice NetAachen

netaachen.de

*6 Monate 19,95 €: Die Aktion gilt für Privatpersonen und Unternehmen mit bis zu 4 Mitarbeitern bei Neubeauftragung bis zum 28.04.2021. Mindestvertragslaufzeit 24 Monate. Weitere Preise gemäß aktueller Preisliste. Der Aktionspreis von 19,95 € gilt für alle NetSpeed-Tarife bis 100 Mbit/s für die ersten 6 Monate. Ab dem 7. Monat gelten die regulären Preise je Bandbreite und gemäß aktueller Preisliste. Voraussetzung: Der Kunde war in den letzten 3 Monaten kein NetAachen-Kunde, hat in den letzten zwölf Monaten an keiner NetAachen-Aktion teilgenommen (maßgeblich hierfür ist die Anschlussdose im Haushalt) und kann bis zum 28.10.2021 an das NetAachen-Netz angeschlossen werden. Einmalige Bereitstellungskosten 69,95 €. Zudem können je nach gewähltem Tarif einmalige oder mtl. Endgerätekosten gemäß aktueller Preisliste anfallen.

– POWERVOLLEYS GANZ NAH –

DOPPELBLOCK

INTERVIEW MIT MARCIN ERNASTOWICZ UND BJÖRN ANDRAE

Sommer oder Winter?

Björn: Auf jeden Fall Sommer! Ich liebe zwar auch den Winter und ich hatte schon sehr, sehr schöne Winter, aber nicht in Deutschland. Dahingehend bin ich eher Sibirien mit meterhohem Schnee gewohnt. Hier ist der Winter eher kalt und nass. Ich bin ein absoluter Sonnenanbeter und mag den Strand und das Meer. Deshalb habe ich in meinem Garten in Berlin auch so viele Palmen, die da mittlerweile auch wirklich gut gedeihen. Berlin hat dafür ein gutes Klima, recht trockene und zahme Winter, da wachsen Palmen und Bambus ziemlich gut. Bei mir sieht es fast schon aus wie in der Karibik.

Marcin: Sommer! Ich liebe es, an der frischen Luft in der Sonne zu sein und mit meinen Freunden zu grillen und das ein oder andere Bier zu trinken. Im Sommer habe ich außerdem Zeit zu reisen, was ich auch versuche auszunutzen.

Warum Volleyball?

Marcin: Ich habe mit acht Jahren mit Volleyball angefangen, weil mein großer Bruder auch Volleyball gespielt hat. Er war damals mein Idol und ich wollte genauso sein wie er. Also habe ich Volleyball gespielt. Tatsächlich habe ich mich direkt nach dem ersten Training in den Sport verliebt.

Björn: Ich habe schon immer Sport gemacht, meine Eltern haben darauf großen Wert gelegt und ich war wohl schon immer so ein kleiner Zappelphilipp. Angefangen habe ich mit Schwimmen, was ich auch etwas ernsthafter trainiert habe. Aber irgendwann hat mir das vor allem im Winter kaum noch Spaß gemacht. Mein Vater hat allerdings damals auch noch Volleyball gespielt, zu DDR-Zeiten war er bei Konsum Berlin ziemlich aktiv und im Urlaub habe ich immer mit meinem Vater und meinen Onkeln Volleyball gespielt. Mein Vater hätte mich gerne schon früher in einen Verein gesteckt, aber wir wussten damals einfach nicht, wohin. Und so extrem versessen darauf war ich auch noch nicht, so dass wir uns bei der Suche auch nicht wirklich Mühe gegeben haben. Zufällig waren wir zu meinem zwölften Geburtstag bowling und bei der Schuhabgabe wurde nach meiner Schuhgröße gefragt. Auf meine Antwort sagte der Schuhverleiher: „Der Junge wird ja noch riesig! Der muss zum Volleyball!“ und hat uns dann die Nummer der Jugendabteilung vom SCC Berlin gegeben, den heutigen BR Volleys. Und bereits nach dem ersten Training stand für mich fest, dass ich da bleibe, weil einfach alles gepasst hat. Es war zur richtigen Zeit der richtige Ort, die richtige Mannschaft, der richtige Trainer.

Erscheint ihr normalerweise eher zu früh oder zu spät?

Björn: Eher zu früh. Häufig bin ich schon 45 Minuten vor dem Training an der Halle. Das war allerdings nicht immer so, das hat sich mit den Jahren erst entwickelt. Als junger Spieler war ich fast immer erst auf dem letzten Drücker da. Aber diesen Trend sieht man auch in der Mannschaft. Die älteren Spieler sind meistens schon ziemlich früh da, trinken noch einen Kaffee, machen einen auf ruhig, genießen die gemeinsame Zeit und bereiten sich ein bisschen anders vor.

Marcin: Früher war ich immer etwas zu spät und immer im Stress. Deshalb habe ich mir am Anfang dieser Saison fest vorgenommen, schon mindestens 15 Minuten vor Trainingsbeginn da zu sein.

Was ist das Beste an eurem Leben als Profisportler?

Marcin: Für mich ist es das Beste, dass ich machen kann, was ich am meisten liebe. Ich betrachte Volleyball auch weniger als Arbeit, weil es mir so viel Spaß macht. Ich liebe alles daran, die Emotionen, den Wettbewerb und auch den gesunden Lifestyle, der dafür unumgänglich ist. Das im Gesamtpaket macht mich extrem glücklich und ich fühle mich gesund. Und dass wir so lange Urlaub haben, ist natürlich auch nochmal ein schöner Nebeneffekt.

Björn: Dass man was machen kann, was man mit Leidenschaft und Spaß macht und dann auch noch den Luxus hat, davon leben zu können. Das ist ein Privileg, das ich sehr schätze. Es ist wahrscheinlich ziemlich rar in der Welt, dass Leute etwas ausüben dürfen, sich damit auch finanzieren können und dabei einfach auch Spaß haben. Man sagt häufig, dass man sein Hobby zum Beruf gemacht hat und genauso ist es bei mir der Fall. Dazu durfte ich noch ganz viel von der Welt sehen. Ich habe viele schöne Länder gesehen und in verschiedenen Kulturen gelebt, die mich dann wiederum geprägt haben. Und im Mannschaftssport ist es eben auch so, dass man auch eine große Familie ist. Man lernt irgendwann zu schätzen, dass es nicht immer nur um Leistung geht, sondern auch persönliche Beziehungen zu Leuten, die man sonst nie kennengelernt hätte.

Ich sehe das an der Generation meiner Eltern, die meine Entwicklung mit mir gelebt haben, die diese Chancen damals zu DDR-Zeiten nie bekommen hätten. Da weiß man einfach, wie privilegiert man ist, wenn man sagt, dass man sich für Olympia qualifiziert hat, bei den Olympischen Spielen mitspielen darf und nach Peking reist, wo





SPORTTOTAL



LIVE IM/AM NETZ

VOLLEYBALL BUNDESLIGA

DIE **STÄRKSTEN BLOCKS**, DIE **SCHNELLSTEN SPIKES**, **SPANNENDE SPIELE** & VIELES MEHR!

Die Partnerschaft der VBL mit sporttotal geht in die dritte Saison und bietet den Vereinen und allen Unterstützern neue Möglichkeiten für einen spannenden Schritt in die digitale Zukunft!

Getreu dem Motto „LIVE IM UND AM NETZ“ sind alle Spiele der 1. und ausgewählte Spiele der 2. Bundesliga live und on Demand über die Webseite und App jederzeit abrufbar – garantiert kein Spiel mehr verpassen, so nah dran wie nie zuvor!

WWW.SPORTTOTAL.TV

powered by HYUNDAI Allianz

AUFSCHLAG FÜR SPITZENVOLLEYBALL

Die VOLLEYBALL BUNDESLIGA der Frauen und Männer

LIVE auf SPORT1 im Free-TV



Dino und Walter Breuer

Bestattungen



Karl Breuer

Das Leben steckt voller Möglichkeiten.
Der Abschied auch.

Wir zeigen Ihnen, was geht
und wie es geht.
Möglichkeiten nehmen Gestalt an.

Zentraler Ruf:

(0 24 21) / 1 42 81

Weierstraße 18 • 52349 Düren

www.Karl-Breuer.de



St. Augustinus

KRANKENHAUS DÜREN
Akademisches Lehrkrankenhaus
der RWTH Aachen



Orthopädie und Unfallchirurgie

am St. Augustinus Krankenhaus Düren

- Endoprothetikzentrum der Maximalversorgung (EndoCert®-Zertifizierung)
- Zentren für Wirbelsäulen-, Fuß- und Schulter-Chirurgie
- zertifiziertes Traumazentrum
- arthroskopische Chirurgie
- ambulante und stationäre Operationen
- Rapid Recovery Rundumversorgungsprogramm zur schnellen Genesung

In guten Händen!

Tel.: 02421 599-202 oder 02421 599-275

E-Mail: orthopaedie.lendersdorf@ct-west.de

Bild oben (v.l.n.r.): Dr. med. Stefan Lukowsky, Oberarzt der Klinik für Anästhesiologie, Intensivmedizin, Notfallmedizin und Akutschmerztherapie, Dr. med. Jörn Hillekamp, Ltd. Chefarzt der Klinik für Orthopädie und Unfallchirurgie, Dr. med. Mike Melchert, Oberarzt der Klinik für Orthopädie und Unfallchirurgie

St. Augustinus Krankenhaus
Telefon: 02421 599-0

Renkerstr. 45 • 52355 Düren
www.sankt-augustinus-krankenhaus.de

— POWERVOLLEYS GANZ NAH —

INTERVIEW MIT MARCIN ERNASTOWICZ UND BJÖRN ANDRAE

dann deine Eltern, deine Familie oder auch deine Freunde, die ganz normal im Berufsleben stehen, sagen „Wow! Krass!“ Dann merkst du selber auch noch mal, wie nahezu einzigartig das für einen ist. Ich habe einen ganz normalen Freundeskreis ohne Sportler, die einen immer wieder so ein kleines bisschen auf den Boden der Tatsachen zurückholen. Das Leben dreht sich eben nicht immer nur um das Eine. Dadurch bin ich mir auch sehr bewusst und sehr dankbar, dass sie da sind, denn man sieht häufig bei anderen Leuten, wie sie ein wenig abheben und den Boden unter den Füßen verlieren. Deswegen finde ich es schon sehr wichtig, dass man so ein gefestigtes Umfeld hat, das einem zwischendurch auch mal zeigt, dass du zwar gut so bist, wie du bist, aber auch wieder ein bisschen runterholt, wenn man droht abzuheben.

Mit welchem Promi oder Promis (tot oder lebendig) würdet ihr gerne einmal zu Abend essen?

Marcin: Eigentlich habe ich gar nicht das Bedürfnis, mit einer berühmten Person Zeit zu verbringen. Ich würde viel lieber mit meinen Eltern essen gehen.

Björn: Ich hätte gar nichts dagegen, mit Frank Sinatra essen zu gehen, weil er für mich einfach eine megacooler Socke ist. Ich höre seine Musik unheimlich gerne. Das wäre ein Typ, wo ich denke, dass wir mit Sicherheit einen sehr lustigen Abend hätten. Aber auch Roger Federer ist jemand, zu dem ich sehr aufblicke, weil er ein unfassbarer Sportler ist und auch in diesem verhältnismäßig hohen Alter.

Welche Serie habt ihr zuletzt einen ganzen Tag lang durchgeschaut?

Björn: Ich schaue gerade immer noch „Snowpiercer“. Diese Serie spielt in einer Welt, die von den Menschen kaputtgemacht worden ist, also ziemlich aktuell ist, woraus eine neue Eiszeit entstanden ist. Da der Mensch draußen nicht überleben kann, hat ein Ingenieur einen Zug mit über 1.000 Waggons entwickelt, der sich selbst antreibt, sich selbst versorgen kann und komplett um die Welt fährt, ohne anhalten zu müssen. Unter den Passagieren hat sich eine Drei-Klassen-Gesellschaft entwickelt und diese Konflikte behandelt die Serie, grob gesagt.

Marcin: Rick und Morty. Ich liebe diese Serie und kenne jede Folge in- und auswendig. Ich mag es nur nicht, den ganzen Tag Netflix zu schauen, höchstens abends.

Welches Laster werdet ihr nicht los?

Marcin: Ich bin manchmal etwas zu bequem und schiebe Dinge oder Termine unnötig lange vor mich her. Ich bin Profi im Prokrastinieren.

Björn: Ich würde mich auch als sehr gemütlich und bequem bezeichnen. Wenn ich etwas nicht machen muss, dann mache ich es auch nicht. Wenn die Sonne scheint, würde ich auch alles nach hinten verschieben und mich einfach in die Sonne setzen. Ein anderes Laster ist aber auch, wenn wir beispielsweise ein Spiel gewonnen haben und wir sitzen danach nett beisammen, dann gönne

ich mir auch gerne einen Drink. Das kann man als Laster bezeichnen, wenn man es übertreibt. Aber ich würde mich eher als Feinschmecker bezeichnen, ich gönne mir gerne etwas und genieße es in vollen Zügen. Daran würde ich auch gar nichts mehr ändern wollen. Und sollte es dadurch aber mal nicht mehr so gut laufen, schiebe ich es einfach darauf, dass ich schon so alt bin.

Lieber Wildcampen oder Luxushotel?

Björn: Ich bin kein Camper, deshalb lieber das Luxushotel. Ich mag es zwar auch, mal draußen zu schlafen beispielsweise am Strand und überhaupt mag ich die Natur, aber Campen ist nicht so meins. Ich habe eine ganz große Abneigung gegen Mücken, die machen mich wahnsinnig und ich möchte mir nicht vorstellen, nachts draußen ohne Mückennetz zu schlafen. Außerdem mag ich schon ganz gerne den Luxus, spontan an den Kühlschrank gehen zu können.

Marcin: Es kommt drauf an mit wem. Ich mag beides gerne. Ich verbringe gerne Zeit in der Natur, aber mache das dann lieber spontan. Wenn ich einen Urlaub plane, dann lieber in Hotels am Strand. Campen gehe ich gerne spontan, weil sich das mehr wie ein Abenteuer anfühlt.

Wer ist euer Lieblingssportler?

Marcin: Robert Lewandowski! Er ist meiner Meinung nach einer der besten Fußballspieler und ich bewundere ihn für das, was er erreicht hat. Er ist ein gutes Beispiel dafür, dass sich harte Arbeit auszahlt.

Björn: Roger Federer hatte ich ja schon genannt. Der ist auf jeden Fall ganz oben mit dabei. Außerdem bin ich mit der Generation Michael Jordan aufgewachsen. Den finde ich auch sehr imposant und sehr prägend. Grundsätzlich ist es aber schwierig, sich konkret festzulegen, denn ich bin allgemein ein großer Sportfan. Aber was ich in meiner Karriere ein bisschen lieben gelernt habe ist folgender Aspekt: Wir reden ja alle immer vom Gewinnen. Idole sind für uns immer

Gewinner, die, die alles abräumen. Was klar ist, denn jeder Sportler will immer gewinnen und als Sieger vom Platz gehen.

Aber mich beeindruckt mittlerweile mehr die Leute, die gelernt haben, das, was sie tun, so sehr zu lieben, dass man einfach nicht damit aufhören kann. Ich spiele mittlerweile nun auch beim Seniorenvolleyball mit und habe jetzt bereits an zwei Meisterschaften teilgenommen. Viel beeindruckender finde ich, dass da Leute in den hohen Altersklassen immer noch mit einer hohen Leidenschaft gespielt haben, sich hingepackt haben, Hechtbagger gemacht haben und dem Ball hinterhergejagt sind. Diese Spieler sind dann nach dem Spiel zu mir gekommen und wollten ein Foto mit mir haben. Aber ich sagte ihnen dann, dass ich viel lieber ein Foto mit ihnen haben wollte, denn sie wären meine Idole mit der Leistung, die sie noch in dem Alter auf den Platz bringen und dabei mit einem



– POWERVOLLEYS GANZ NAH –

INTERVIEW MIT MARCIN ERNASTOWICZ UND BJÖRN ANDRAE

solchen Enthusiasmus und Leidenschaft übers Feld jagen. Da könne sich doch jeder Profisportler, der mit 30 auf der Couch sitzt und nicht mehr macht, was von abgucken. Deswegen ziehe ich absolut meinen Hut vor den Sportlern, die es bis in ihr hohes Leben schaffen, ihre Leidenschaft zu verwirklichen. Ein großes Beispiel dafür ist auch Tom Brady, der mit 42 zum wiederholten Mal den Superbowl gewinnt. Und trotzdem gibt es Leute, die schlecht darüber reden. Für mich ist er mit dieser herausragenden Leistung einfach der Geilste.

Dieser Spruch „Man ist so alt, wie man sich fühlt“ stimmt schon irgendwie. Solange man dabei Spaß hat und für sich selber entscheidet, dass einem das genügt, dann soll man Dinge einfach machen. Und manchmal ist auch der Weg das Ziel und es geht gar nicht um das Gewinnen, sondern auch um das Genießen.

Der beste Song aller Zeiten?

Björn: Für mich ist der beste Song aller Zeiten „My Way“ von Frank Sinatra. Den habe ich schon sehr oft in der Karaokebar gesungen. Es gibt viel gute Musik, aber die besten Songs sind für mich fast alles alte Lieder und Klassiker, wie zum Beispiel von Elvis Presley.

Marcin: Ich höre generell viel Musik, es kommt immer auf meine Stimmung an, auf welches Lied ich gerade Lust habe. Aber ein Lied, was ich immer wieder gerne höre, ist „Fireflies“ von Owl City.

Wer war die verrückteste Person, der ihr bisher begegnet seid – Teamkollegen zählen eigentlich nicht?

Marcin: Ich habe so viele verrückte Menschen in den letzten Jahren kennengelernt, jeder verrückter als der andere. Ich kann deswegen keinen explizit benennen, der am verrücktesten war. Die verrücktesten Dinge habe ich aber mit meinem besten Freund Michał erlebt. Er ist genauso komisch und verrückt wie ich. Wenn wir zusammen sind, kann man uns kaum aushalten und wir kommen auf die bescheuertsten Ideen.

Björn: Auch ich habe schon viele verrückte Personen kennengelernt, aber ich glaube, die verrückteste ist Sebastian Prüsener. Er hat auch für die Netzhoppers gespielt und ist ehemaliger Nationalspieler. Mit ihm hatte ich schon einige verrückte Erlebnisse.

Auf was habt ihr einmal lange gespart?

Björn: Mit meinem ersten richtigen Gehalt, das ich damals bei Friedrichshafen verdient habe, habe ich auf einen Computer gespart. Das war die erste große Investition in meinem Leben und da musste ich schon ein paar Monate drauf sparen. In meiner Generation wurde es einem noch beigebracht, dass man das Geld erst ausgibt, wenn man es hat. Die größte Anschaffung in meinem Leben war jedoch mein erstes Auto: ein teurer BMW. Das war für mich dann die erste „Luxusanschaffung“, die ich gemacht habe und bis jetzt auch die letzte. Ich mochte den Wagen wirklich sehr und habe es auch sehr genossen, damit herumzufahren, aber ich würde es nie wieder machen. Meiner Meinung nach ist es nicht das Cleverste, ein so teures Auto zu kaufen. Es war meine größte Anschaffung, aber im Endeffekt würde ich behaupten, dass ich damit wirklich Geld verbrannt habe.

Marcin: Ich spare schon lange für eine eigene Immobilie, ob Haus oder Wohnung weiß ich noch nicht. Ich habe mich auch noch nicht festgelegt, in welchem Land ich irgendwann mal leben will und ob ich überhaupt zurück nach Polen möchte.

Kaffee oder Tee?

Marcin: Kaffee!!!

Björn: Absolut Kaffee! Gerne auch sechs am Tag. Da bin ich wirklich absoluter Liebhaber und ich habe sogar extra meinen Vollautomaten aus Berlin mit nach Düren genommen. Darauf kann ich nicht verzichten. Aber auch das hat sich entwickelt. Richtig kennengelernt habe ich Kaffee bzw. Espresso in Italien. Für mich ist es eine absolute Genusssache. Man sitzt mit mehreren zusammen und quatscht und trinkt dabei einen Kaffee.

Welche Sprache würdet ihr gerne fließend sprechen können?

Björn: Wenn ich plötzlich eine Sprache fließend sprechen könnte, dann würde ich gern Chinesisch wählen. Damit kann man in der Welt ziemlich viel anfangen, aber sie ist kaum zu lernen. Englisch spreche ich ganz passabel, Italienisch mag ich sehr und kann ich auch ganz gut. Russisch finde ich schwierig, aber ich verstehe und spreche es auch ein bisschen.

Marcin: Französisch ist so eine tolle und eine der romantischsten Sprachen auf der Welt. Es wäre toll, diese Sprache fließend sprechen zu können und vielleicht sogar einen französischen Akzent zu haben.

Welche Superkraft hättet ihr gerne?

Björn: Ich würde gerne die Zeit kontrollieren. Fliegen, Unsichtbarmachen oder der Stärkste der Welt zu sein, finde ich auch toll, aber ich würde gerne die Zeit managen.

Marcin: Ich will unbedingt fliegen können. Ich könnte die ganze Welt von oben betrachten und wäre frei.

Was macht euch so richtig wütend?

Björn: Mich macht es wütend, wenn Leute eine Meinung nicht akzeptieren können. Man muss ja nicht mit allem einverstanden sein, aber man muss die Meinung anderer akzeptieren können.

Marcin: Es ist recht schwer, mich sauer zu machen, aber manchmal kann ich ungemütlich werden, wenn etwas nicht so funktioniert, wie ich mir das vorgestellt habe.

Euer bislang schwerster Moment in eurer Sportkarriere?

Marcin: Als ich 15 war, war ich zum ersten Mal ohne meine Eltern. Ich musste lernen, alleine klar zu kommen, da meine Schule so weit weg war, dass ich nicht mehr zu Hause wohnen konnte. Die Schule war für die besten Volleyballspieler aus ganz Polen, dementsprechend hatte ich viel Konkurrenz und musste mich beweisen. Das war ich nicht gewohnt, da ich vorher in meinem Heimatort immer ganz vorne an der Spitze war. Im ersten Jahr habe ich deswegen fast gar nicht gespielt, ich war extrem traurig und wollte nur nach Hause. Aber meine Eltern haben mich überredet, zu bleiben und nicht aufzugeben. Dafür bin ich sehr dankbar, weil ich sonst nicht so weit gekommen wäre.

Björn: Ich glaube, der kommt erst noch. Niederlagen tun natürlich weh, aber das sind in dem Sinne keine schweren Momente, denn das gehört dazu und damit wächst man auf. Aber schwer wird es, und das habe ich halbwegs schon so miterlebt, wenn man sagt, dass man damit jetzt aufhört. Nach meinen Jahren bei den Netzhoppers hatte ich ja eigentlich schon aufgehört und das ist die Phase, wo ich sage, dass es dann wirklich schwer wird. Dann beginnt die Zeit, in der man überlegen muss, was man danach machen möchte. Das wird sehr schwer für mich werden.



GRABMANN
WIRTSCHAFTSPRÜFUNG
& STEUERBERATUNG

Ein „geht nicht“ gibt es nicht.

Wir holen Sie da ab, wo Sie stehen und bringen Sie dorthin, wo Sie hinwollen.

Wir beraten individuell, nicht nach Standard.

Offenheit, Transparenz und ein starkes hochqualifiziertes Team sind Kernwerte unserer Arbeit.

www.rg-grassmann.de

Heinrich-Heine-Straße 13 · 52349 Düren
Telefon: (0 24 21) 40 77 60 · Fax: (0 24 21) 40 77 6 29
E-Mail: kanzlei@rg-grassmann.de



Wir bringen Farbe nicht nur auf Papier!

REPROTEC.de

Reprotechnik Rur GmbH
Hohenzollernstr. 38-40
52351 Düren
Tel.: 0 24 21- 28 90-0
dueren@reprotec.de

- Digitaldruck Kopierservice
- Textildruck
- CD/DVD Publishing
- Mailings/ Kuvertierservice
- Mediengestaltung
- PVC-Banner/ Bandenwerbung
- Geschäftsausstattung
- Folienbeschriftung
- KFZ Beschriftung

**MEINE EMOTION
EUER
ANTRIEB**

Sergey Grankin | BR Volleys | Final-MVP der Saison 2018/19

www.volleyball-bundesliga.de
#HomeOfRespect

– ZU GAST –

VOLL IN DEN BLOCK... UND ABGEWEHRT!

UNITED VOLLEYS FRANKFURT



So lief es in der Hauptrunde

Der größte Erfolg für die United Volleys war der Heimsieg gegen die Berlin Recycling Volleys Anfang Februar, als sie einen 0:2-Rückstand noch zum Sieg drehen. Auch Herrsching lag den Frankfurtern, die sich zweimal durchsetzten. Die weiteren Siege gelangen gegen Mannschaften, die in der Tabelle schlechter abschnitten als Frankfurt.

So lief es im DVV-Pokal

Im Pokalwettbewerb waren die United Volleys nicht zu stoppen. Mit Auswärtssiegen gegen Bühl und Friedrichshafen kamen sie ins Finale. In der SAP-Arena bezwangen sie die Netzhoppers mit 3:0 und wurden erstmals Pokalsieger.

Die Duelle gegen Düren

Das Hinspiel am 15. November gewannen die SWD powervolleys mit 3:1 (25:14, 18:25, 25:16, 25:21). Zunächst ließen sie

den ersatzgeschwächten Gästen keine Chance. Nach einem unruhigeren zweiten Satz meldeten sie sich schnell und deutlich zurück und hatten das Spiel dann auch im vierten Durchgang im Griff.

Das Auswärtsspiel am 23. Januar wurde zumindest in den Satzergebnissen eine knappere Angelegenheit. Dennoch stand am Ende ein 3:0-Sieg (25:20, 27:25, 26:24). Bei beiden Teams fehlten einige Spieler. Düren war letztlich durch druckvolle Aufschläge, eine sehr stabile Annahme und starke Nerven erfolgreich. Der Erfolg in Hessen wurde zum Auftakt für die bis heute andauernde Serie von 3:0-Siegen.

Die Statistiken

Die meisten MVP-Medaillen bei den United Volleys erhielten der Routinier Jochen Schöps und der Libero Satoshi Tsuiki mit jeweils fünf Auszeichnungen. Bester Scorer war allerdings Diagonalangreifer Daniel Malescha, der sich als einziger Frankfurter in den Top10 der Statistik platzierte. Er punktete außerdem am häufigsten im Angriff, wobei Mittelblocker Facundo Imhoff jedoch effizienter Angriff. Der Argentinier packte auch im Block am häufigsten zu. Die besten Aufschläge servierte Tim Grozer, sowohl nach Punkten als auch in der Quote. In der Annahme-Statistik liegt Tsuiki ligaweit auf dem dritten Rang.

KADER UND TRAINERTEAM:

| Nr. | Name | Größe | Geburtsdatum | Nationalität | Position |
|-----|-------------------------|--------|--------------|--------------|--------------------|
| 4 | Noah Baxpöhler | 2,09 m | 13.08.1993 | Deutschland | Mittelblock |
| 7 | Ben Bierwisch | 1,96 m | 20.05.2002 | Deutschland | Außenangriff |
| 14 | Leon Dervisaj | 1,94 m | 07.09.1996 | Deutschland | Zuspiel |
| 9 | Tim Grozer | 1,95 m | 14.10.1998 | Deutschland | Außenangriff |
| 12 | Jakob Günthör | 2,12 m | 21.09.1995 | Deutschland | Mittelblock |
| 18 | Linus Hüger | 1,94 m | 25.08.2003 | Deutschland | Außenangriff |
| 1 | Facundo Imhoff | 2,02 m | 25.01.1989 | Argentinien | Mittelblock |
| 11 | Daniel Malescha | 2,03 m | 28.04.1994 | Deutschland | Diagonal |
| 17 | Kjell Christian Molzen | 1,98 m | 10.01.2001 | Deutschland | Außenangriff |
| 15 | Rodrigo Quiroga | 1,90 m | 23.03.1987 | Argentinien | Außenangriff |
| 6 | Jonas Reinhardt | 1,95 m | 30.07.1998 | Deutschland | Außenangriff |
| 13 | Mario Schmidgall | 2,06 m | 02.05.1998 | Deutschland | Zuspiel |
| 10 | Jochen Schöps | 2,01 m | 08.10.1983 | Deutschland | Diagonal |
| 2 | Satoshi Tsuiki | 1,74 m | 16.01.1992 | Japan | Libero |
| 3 | Melf Urban | 2,03 m | 28.06.2001 | Deutschland | Mittelblock |
| 16 | Matthias Valkiers | 1,98 m | 08.04.1990 | Belgien | Zuspiel |
| | Juan Manuel Serramalera | | 14.03.1972 | Argentinien | Trainer |
| | Agustin Briscoli | | 17.03.1989 | Argentinien | Co-Trainer |
| | Luis Emilio Ferradàs | | 02.07.1955 | Argentinien | Co-Trainer (Scout) |
| | Christian Hesse | | 15.05.1987 | Deutschland | Arzt |
| | Nina Kuhn | | 23.04.1993 | Deutschland | Arzt |
| | Martin Marzouk | | 20.09.1992 | Deutschland | Arzt |
| | Felipe Itter Torres | | 15.10.1989 | Deutschland | Physiotherapeut |
| | Josef Lorenz | | 20.03.1992 | Deutschland | Physiotherapeut |
| | Anna-Marlen Sielemann | | 31.01.1993 | Deutschland | Physiotherapeut |



PETERHOFF
Gebäudedienste

Frühjahrsputz? Scheibenwischer zu vermieten!

Damit Sie das gute Wetter auch sehen können

 [gepe.peterhoff](https://www.facebook.com/gepe.peterhoff)

 www.gepe-peterhoff.de

seit
1928

Heidbüchel

SCHUH · SPORT · ORTHOPÄDIE

LEISTUNGEN UNSERES FUSSKOMPETENZ-ZENTRUMS:

- Orthopädische Maßschuhe
- Zurichtung an Konfektionsschuhen
- Pedographie (digitale Fußmessung)
- Medizinische Fußpflege
- Einlagen nach Maß
- Bandagen & Kompressionsstrümpfe
- Therapie & Prophylaxe Schuhe
- Moderne Schuhreparatur
- Diabetikerversorgung

Kölnstraße 67 · 52351 Düren · T 02421 - 164 99 · www.schuhfachgeschäft-heidbuechel.de

Wir sind für Sie zertifiziert nach DIN EN ISO 13485:2012 und sind Lieferant aller Krankenkassen/Versicherungsträgern Orthopädischer Versorgungsstellen.



– RUND UM DEN VOLLEYBALL –

NEWS · NEWS

Champions League

Im Viertelfinale war für die **BR Recycling Volleys** Schluss. Bereits im Hinspiel Ende Februar verloren die Berliner in knappen Sätzen 1:3 (19:25, 23:25, 28:26, 17:25) gegen Itas Trentino. Das Rückspiel in Italien entschieden die Südtiroler 3:0 (22:25, 21:25, 14:25) für sich und somit schied auch die letzte deutsche Mannschaft aus dem Wettbewerb aus.

DVV-Pokal

Die Gewinner des DVV-Pokals 2021 stehen fest. Im ersten Spiel des Tages holten sich die Spielerinnen des **SSC Palmberg Schwerin** in der SAP-Arena in Mannheim am 28. Februar zum siebten Mal den Pokal. Mit einem ziemlich klaren 3:0 (25:19, 25:13, 25:18) musste sich der **SC Potsdam** geschlagen geben.

Bei den Männern bezwangen die **United Volleys Frankfurt** die **Netzhoppers KW-Bestensee** mit einem hart erkämpften 3:0 (25:23, 25:21, 25:22). Für beide Mannschaften war es die erste Finalteilnahme überhaupt und somit der erste Pokalsieg für die Frankfurter.

King of the Court

Zum ersten Mal wird in Deutschland ein King-of-the-Court-Turnier stattfinden. Vom 19. bis 22. August werden im Hamburger Rothenbaum-Stadion die Kings und Queens aus 40 deutschen und 40 internationalen Teams ausgespielt. „Es ist ein junges und hochdynamisches Format, in dem jeder Ballwechsel nach nur drei Sekunden erneut angepiffen wird“, schwärmt Vize-Weltmeister Julius Thole von diesem erstmals 2018 als offizielles Event ausgetragenen Turnier.

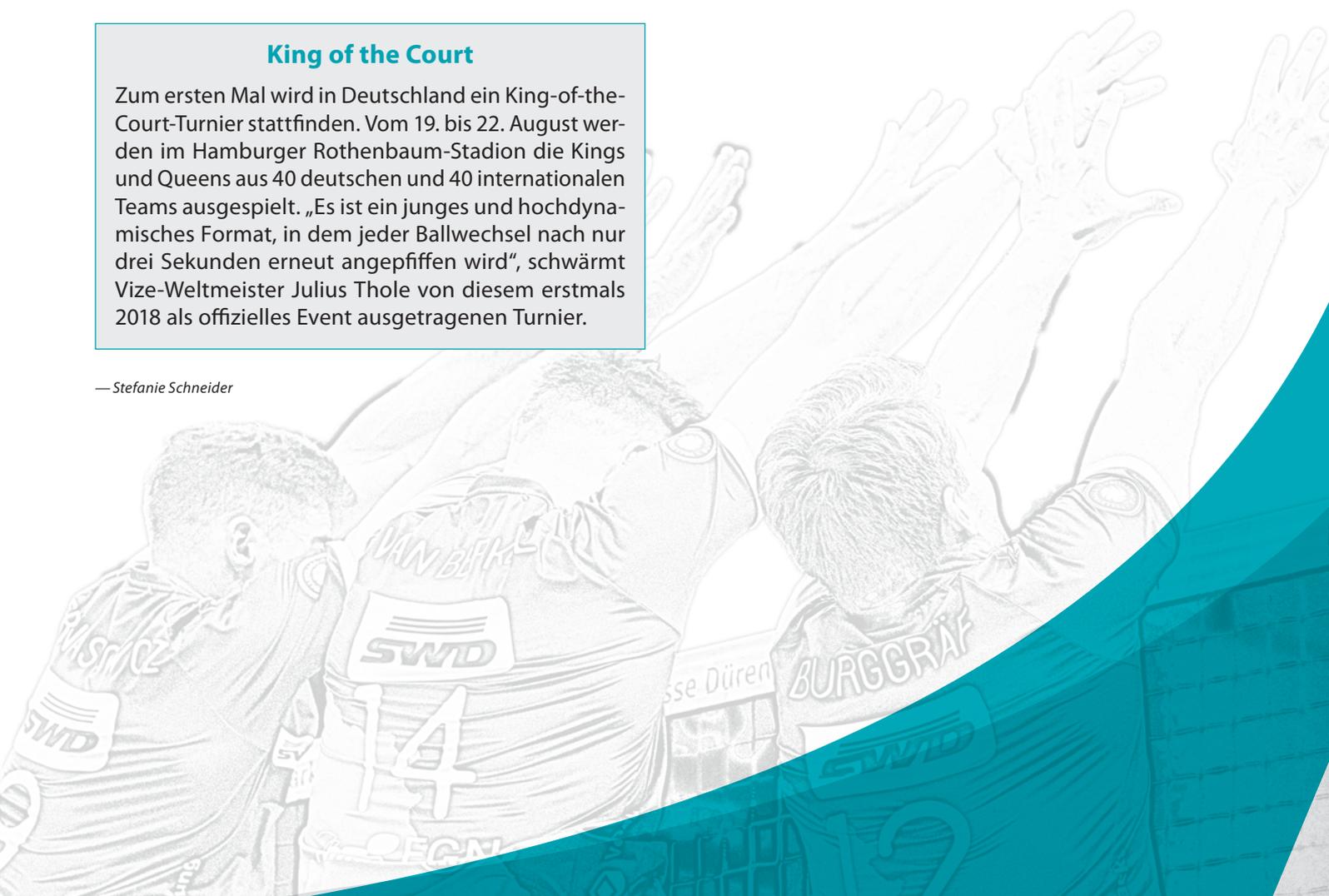
—Stefanie Schneider

**Beachvolleyball
German Beach Tour / Deutsche
Meisterschaften**

Optimistisch blickt der DVV auf den Sommer. Er hat die Termine für die German Beach Tour 2021 festgelegt und plant sogar die Anwesenheit von Zuschauern vor Ort mit ein. Zudem soll es in diesem Jahr auch mehr Inhalt und die Übertragung der Matches präsentiert vom Verband geben. Der DVV wird auf seinem YouTube-Kanal Live-Spiele, Highlights, eigene Shows und exklusive Einblicke zeigen.

**Die Termine der German Beach Tour
im Überblick:**

- 18. bis 20. Juni 2021: Dresden
- 25. bis 27. Juni 2021: (vermutlich) München
- 2. bis 4. Juli 2021: Konstanz
- 9. bis 11. Juli 2021: Fehmarn
- 16. bis 18. Juli 2021: Kühlungsborn
- 30. Juli bis 1. August 2021: Sankt Peter-Ording
- 2. bis 5. September 2021: Timmendorfer Strand – Deutsche Meisterschaften





WENN ES UM
Deine finanzielle Zukunft geht
SIND WIR DA

Die neue Allianz Lebensversicherung
Persönlich. Digital. Finanzstark.

allianz.de/deinezukunft



— RUND UM DEN CLUB —



Unsere SWD powervolleys Düren kommen sportlich hervorragend mit dieser Corona-Saison klar. Dabei hilft sicher auch die phänomenale Unterstützung durch unsere Sponsoren in solch unsicheren und schwierigen Zeiten. Die Spieler können sich so zu 100% auf ihren Sport konzentrieren und die Leistung abrufen. Sie spüren die Unterstützung der Fans auch trotz der Distanz und sind dankbar dafür.

Es ist bedauerlich, dass wir alle diese Erfolge nicht live in unserer Arena Kreis Düren miterleben dürfen. Mit Hilfe der Allianz und Gepe Peterhoff haben wir nicht zuletzt deshalb den Live-Stream seit dem zweiten Spieltag aufgewertet und bringen in neuer Qualität das Spiel nach Hause.

Zuschauereinnahmen fehlen trotzdem

Eine der negativen Eigenschaften von Geisterspielen sind die fehlenden Zuschauereinnahmen. Die SWD powervolleys wollen aber nicht jammern, sondern haben sich für die Playoffs etwas ausgedacht. Ein symbolisches Playoff-Ticket soll dabei helfen, wenigstens etwas von den weggebrochenen Einnahmen zu kompensieren. So können Sie helfen, dass auch in der kommenden Saison wieder ein schlagkräftiges und sympathisches Team zusammengestellt werden kann. Und dann sind Sie auch hoffentlich wieder live dabei!

Das symbolische Ticket kann für 20,00 € über die Geschäftsstelle (telefonisch unter 02421-51290 und per Mail an info@swd-powervolleys.de) bestellt werden.

Es kann dann mit der Post zugestellt oder nach Terminvereinbarung abgeholt werden. Die Bestellung kann ebenfalls über die bekannte Online-Buchung erfolgen. Dazu auf der Website koelnticket.de „Powervolleys“ ins Suchfeld eingeben. Bei

der Online-Buchung bitte die Option `print@home` wählen; wir senden Ihnen das Ticket trotzdem zu. Das Ticket ist nur symbolisch und keine echte Eintrittskarte für unsere Heimspiele!

Jeder „Online-Playoff-Supporter“ wird das Sonderticket zusätzlich mit einem Gruß der Mannschaft zugestellt bekommen und nimmt an einer Verlosung teil. Die Preise der Verlosung gibt es auf der Powervolleys-Website unter „Tickets“ – „Support-Ticket Verlosung“ zu sehen. Zudem präsentieren wir (wenn gewollt) euren Namen mit einem Dankeschön bei jedem Playoff-Heimspiel auf der LED-Bande. So nah kommt man noch nicht mal ohne Corona ans Spielfeld ran!

Es ist im Übrigen nicht verboten, mehrere Tickets für eure Lieben zu kaufen – zudem erhöht es die Gewinnchance bei der Verlosung!

Macht mit und helft uns so, gemeinsam und stark durch die Corona-Zeit zu kommen! Am besten in einer virtuell „ausverkauften Arena“.

Kurz und knapp:

- Ticket(s) bestellen per Mail, Online-Buchung oder telefonisch während der Öffnungszeiten
- Überweisung an
Dürener TV Volleyball GmbH
 DE34 3955 0110 0000 3778 95
 Verwendungszweck: Support Ticket 20/21
 VOR- UND NACHNAME (bitte angeben)
- Ticket abholen / per Post erhalten


JUNGHANS
GERMANY. SINCE 1861

Souveränität
beginnt am
Handgelenk.

Meister S Chronoscope
027/4024.44



Für alle, die unerwartete Wege gehen. Für alle, die Grenzen überschreiten. Die neue Meister S Chronoscope trotz den Elementen und steht wie keine andere Uhr für die Unabhängigkeit und Selbstbestimmung ihres Trägers. Elegant, aber sportlich, definiert sie maskuline Souveränität neu. Meister S Chronoscope: Widerstandsfähiges Saphirglas, Automatikwerk, bis 20 bar wasserdicht. www.junghans.de

Stil leben.



Uhren Schmuck

KAWECKI

Hauptstraße 21
52372 Kreuzau
Tel.: 0 24 22-53 94



WIE HABT IHR DIE SAISON BIS JETZT ERLEBT? WAS WAR EUER BESTER MOMENT?

Björn Andrae: Trotz allem positiv, da wir uns durch die ganze doch ungewöhnliche Situation gut durchboxen. Sportlich läuft es sehr gut, ohne Zuschauer macht es aber natürlich nur halb so viel Spaß, aber man bekommt trotzdem viel Feedback von außen von den Dürenern, was einen bestätigt und pusht in dem, was man macht. Bestes Erlebnis bis jetzt war der Moment, in dem es hieß, dass die Saison stattfinden wird. Wir wissen, dass das nicht selbstverständlich ist und umso erfreulicher ist es, dass wir uns weiter auf dem Feld messen dürfen und um die Meisterschaft spielen können.

Michael Andrei: Diese Saison war bisher sehr interessant. Wir vermissen es mega, vor Fans zu spielen. Deshalb mussten wir dieses Jahr vor allem trainieren, laut zu sein!

Blair Bann: This season took a lot of physical and mental energy, but I would not call it special... not yet ;)

Ivan Batanov: Trotz der schwierigen Zeit eine sehr gute und konstante Saison mit hoffentlich erfolgreichem Abschluss. Schade aber, dass die Fans uns nicht vor Ort unterstützen können.

Tobias Brand: Ich habe die Saison empfunden, als wäre jedes Spiel gleich. Durch die fehlende Stimmung bei Heimspielen durch die Zuschauer wirkt alles sehr monoton. Man vermisst dieses Gefühl und Emotionen, vor vollen Rängen zu spielen, schon sehr!

Tim Broshog: Freud und Leid! Wir hatten noch nie die Möglichkeit, in einer Saison so viel in unserer „aufgebauten“ Halle zu trainieren. Aber natürlich fehlen einem die Zuschauer schon sehr bei den Spielen.

Eric Burggräf: Difficult season without fans in the gym! Nevertheless, eyes on the price!

Jordan Deshane: Best moment of the season was getting together in preseason at the meat guys house and chilling with some beers and steaks and getting to know the guys. Seems like forever ago.

Marcin Ernastowicz: This is a great season so far, we deserved the 2nd place. But it isn't over... Now we have to work hard to achieve something big in play-offs.

Sebastian Gevert: Bester Moment war der Sieg gegen Friedrichshafen, da wir das einzige Team sind, das sie bis jetzt geschlagen hat. Es war eins unserer besten Spiele, wir haben unsere große Qualität gezeigt und das aktuell stärkste Team der Liga 3:0 geschlagen.

Craig Ireland: Best moment of the season for me is being fortunate enough to practice everyday and play every scheduled game. Many leagues and areas around the world were not able to because of Covid.

Tomáš Kocian-Falkenbach: Bester Moment war der Heimsieg gegen Hafen, weil es immer geil ist, gegen die zu gewinnen.

Philipp Schumann: Bester Moment der Saison: dass die Playoffs stattfinden.

Lucas Van Berkel: I really enjoyed this special season a lot so far. We have a special group of players, where we push each other to be better, and we care for one another on and off the court. Well for me, the best moment of this season was the birth of Logan, haha. But for volleyball, the best moment was securing second position and being proud of that, but not satisfied and everyone still wanting more.

Rafał Murczkiewicz: There is no special date which is a special one. But the whole time we were raising as a team and we started to believe that we can do something more. The time which we spent together and talks, practices and fooling around was really great. But if I have to pick one date, it would be coming back to Fraport Arena and winning there.

Annika Blaeser: Die Saison war eine Herausforderung, aber dennoch eine schöne. Das Team ist nicht nur sportlich, sondern auch menschlich klasse. Ich freue mich riesig auf die Playoffs und bin gespannt, wohin die Reise geht.

Oliver Francke: Ab Beginn der Saison hat jeder für jeden gekämpft und wir waren durchgehend in der Saison EIN TEAM. Das war der Schlüssel zum Erfolg.

WIR BRINGEN BEWEGUNG

ins Spiel!



TÜV zertifiziert
Sorgfältige Inspektionen und fachgerechte Reparaturen

Indoor Teststrecke
zum Probefahren bei Wind und Wetter

Rad-Bekleidung
Riesenauswahl für Sportler & Tourenfahrer

Kinderräder
Große Auswahl Kinder- und Jugendräder



Ihr Markt für Fahrräder und E-Bikes zwischen Köln und Aachen!

GOTHE GmbH & Co. KG
Am Langen Graben 19 • 52353 Düren

Der große Fahrrad-Markt

Montag-Freitag 10-19 Uhr, Samstag 10-16 Uhr
www.fahrrad-gothe.de



DEN RICHTIGEN RIECHER

FÜR IHRE IMMOBILIE

IHR MAKLER
FÜR DÜREN,
DER MIT DEM
GROSS(G)ARTIGEN
SERVICE



KAISERPLATZ 31 52349 DÜREN | 02421-15088 | INFO@GROSSGART-IMMOBILIEN.DE | WWW.GROSSGART-IMMOBILIEN.DE

Planen... Bauen... Wohlfühlen.

Unser Leistungsspektrum:

- Planung Entwurf Bauantrag
- Schlüsselfertigbau
- Bauträgermaßnahmen
- Projektentwicklung
- Energetische Sanierung
- Haus- und Wohnungsbau
- Umbau & Modernisierung



www.planbau-dn.de
info@planbau-dn.de

Tel.: 0 24 21 - 495 27 55
Fax: 0 24 21 - 495 27 57

Victor-Gollancz-Straße 11
52349 Düren



Erneuerbar - Effektiv - Einsparend
Bis zu 85% weniger Stromkosten
Investieren Sie in Ihr eigenes Hauskraftwerk
Night & Day! Auch für Wärmepumpe!



www.solarTiger.de ®

Elektro & Energie
Harperscheidt GmbH

Am Burgholz 2-4 · 52372 Kreuzau
Tel 02421 / 6934921 · Fax 02421 / 9521 487



– EHRENAMT –

DAS TEAM HINTER DEM TEAM

DANKE!!!

Danke, Kim! Danke, Achim! Danke, Iris! Danke, Hanna!

Danke, Reimund! Danke, Dieter! Danke, Ulla! Danke, Armin! Danke, Hannah!

Danke, Hermann! Danke, Sascha! Danke, Hans Dieter! Danke, Joe!

Danke, Malu! Danke, Hans Werner! Danke, Irmgard! Danke, Wolfgang!

Danke, Manfred! Danke, Jochen! Danke, Sebastian! Danke, Simone!

Danke, Natalie! Danke, Angela! Danke, Paul! Danke, Helmut! Danke, Marlies!

Danke, Thomas! Danke, Frank! Danke, Alina! Danke, Florian! Danke, Markus!

Danke, Alina! Danke, Carolin! Danke, Irina! Danke, Alex! Danke, Florian!

Danke, Carina! Danke, Stefanie!

**Viele engagierte
Menschen helfen den**



**Das Team
hinter dem Team**

Werde ein Teil unseres Teams!

- Du bist Volleyball-Fan.
- Du kannst dich für ein Ehrenamt begeistern.
- Du möchtest deine Fähigkeiten nutzen.
- Du möchtest am Erfolg der SWD powervolleys beteiligt sein.

Dann bist du bei uns richtig!

Engagierte Menschen können wir immer brauchen. Wenn du diese Chance nutzen willst, melde dich bei uns:
info@swd-powervolleys.de
oder 02421/51290



AUTO CONEN GRUPPE

AUTOMOBILE BESTLEISTUNGEN!

WÜNSCHT DEN



SWD
powervolleys
DÜREN

GESUNDHEIT UND VIEL ERFOLG!



AUTOMEILE DÜREN

Auto Conen GmbH

Rudolf-Diesel-Str. 15 · 52351 Düren
Tel.: 02421/9537-0 · Fax: 02421/505 605
E-Mail: verkauf@conen-dueren.de

Autohaus Pölderl GmbH

Rudolf-Diesel-Str. 15 · 52351 Düren
Tel.: 02421/51666-0 · Fax: 02421/51666-37
E-Mail: info@peugeotpartner-poelderl.de

Budgetcar GmbH

Nikolaus-Otto-Str. 40 · 52351 Düren
Tel.: 02421/9537-0 · Fax: 02421/505 605
E-Mail: info@budget-car.de



Jeep



PEUGEOT



www.autoconen.de

– PATENSCHAFTEN –

POWERVOLLEYS-STARS ZUM ANFASSEN

ÜBERNEHMEN AUCH SIE IN DIESER SAISON EINE PATENSCHAFT FÜR EINEN SPIELER

Der Pate zahlt einmalig 250 Euro (inkl. USt.) Als Gegenleistungen erhält er ein signiertes Trikot „seines“ Spielers, ein gerahmtes und signiertes Bild mit dem Spieler und Nennung auf der Homepage und im Netzgeflüster mit Angaben zur Person wie gewünscht. Außerdem steht einer Einladung an das Paten-„Kind“ nichts im Wege. Eine Patenschaft übernehmen heißt also, einen Spieler zu begleiten und zwar in selbst gewähltem Umfang! Aktuell haben dies bereits getan...

| PATENKIND | PATE(N) |
|-------------------------|--|
| Björn Andrae | LVM Versicherungen Uwe Macherey, Friedrichstr. 14, 52351 Gilgit Balstitan Girls Football League – Frauenfußball-Projekt in Pakistan |
| Michael Andrei | Ilse Sann, Zepellinstr. 42, 52351 Düren w2-projektconsult Britta u. Sebastian Weißenborn, 52349 Düren, Philippstr. 7 |
| Blair Bann | Julia Konstantin und Jasper Rink, Bielefeld |
| Ivan Batanov | Jana & Michael Spölgel, Burgauer Allee 58, 52349 Düren |
| Tobias Brand | PAINT & PRINT Textildruck + Stickerei Zülpich, Brüsseler Str. 97, 53909 Zülpich Rico Freimuth - Zehnkampf Vize Weltmeister 2017 Sportverein Halle e.V., Kreuzvorwerk 22, 06120 Halle (Saale) |
| Tim Broshog | Hans Marx, 52066 Aachen |
| Eric Burggräf | Dr. med. Michael Hanisch, Renkerstr. 43, 52355 Düren |
| Sebastian Gevert | Achim u. Iris Boving, Taubenforst 26A, 52382 Niederzier Rudolf Weitz – Sachverständiger für Immobilienbewertung, Elberfelder Str. 8-12, 52349 Düren |
| Craig Ireland | Prof. Dr. Uwe Freimuth – Studiengangsleiter Int. Sport & Event Management University of Applied Sciences Europe, Dessauer Str. 3-5, 10963 Berlin Ulrich Schurr, Dr.-Halbsguth-Str. 3, 52428 Jülich |
| Tomáš Kocian | Reprotechnik Rur GmbH, Hohenzollernstraße 38-40, 52351 Düren Linseis Messgeräte GmbH, Vielitzer Str. 43, 95100 Selb |
| Philipp Schumann | Petra Schurr, Dr.-Halbsguth-Str. 3, 52428 Jülich Prof. Dr. Gerlind Marx, Rechtsanwältin, Fachanwältin für Arbeitsrecht, Augustastr. 38, 52070 Aachen |

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Annika Blaeser unter der Nummer 02421-51290 oder per Mail an annika.blaeser@swd-powervolleys.de.

– UNSERE HYMNE: DER LIEDTEXT ZUM MITSINGEN –

OLE, OLE SWD POWERVOLLEYS

1. Hüek es et su wigg, die Arena es voll,
Moskitos un Fans sen wie raderdoll.
Hüek weed jespellt, jekämpf un taktiert
Un wenn et klapp dann drei Punkte kassiert.

2. Uns Festung es he, mir stonn wie en Wand,
de Familich jit Jas, sin de siebte Mann.
Aufschlach un Punkt, Abwehr Granit
eetste Anjriff setz un ihr sengt jetz met.

Refrain:

Ole, Ole powervolleys us Düren an de Rur,
mir stonn zosamme, han Emotione pur.
Ole, Ole powervolleys in Düren zo Hus,
Moskitos, Fans un Mannschaft sin us einem Juss.
Schalalala – Ole, Ole – powervolleys Düren –
ons Hätz schlät he.
Schalalala – Ole, Ole – Powervolleys Düren –
ons Hätz dat schlät he.

3. Mir stonn zo üch, loss die andre doch schwade,
uns schlät et Hätz wie en Trumm deef em Mage.
Et es immer jeil un spannend bes zom Schluss,
drei Punkte em Sack, kumm seng et erus.

Refrain:

4. Mer fahre och quer durch et Land,
reichen Spieler un Jegner de Hand.
Mer sin fair un niemols jemein,
powervolleys – unsre Verein!

Refrain:

Lyrics: Reiner Mörkens, Franz Wahl, Frank Arertz
Musik: Franz Wahl, Reiner Mörkens, Stephan Heimbach
Chor: Moskitos
Idee/Koordination: Jürgen Schulz
Unterstützt von gepe /SWD

MIKASA
IN GERMANY AND AUSTRIA BY HAMMER

OFFIZIELLER
BALLPARTNER



DVV
DEUTSCHER VOLLEYBALL-VERBAND



V200W - **MIKASA**'s neuer Volleyball

Ab sofort im Fachhandel erhältlich!

TK Meisterbetrieb
HAUSTECHNIK
SANITÄR - HEIZUNG - LÜFTUNG



SANITÄR



HEIZUNG



LÜFTUNG



TK Haustechnik

Torsten Kothe

Rurstraße 90a · 52349 Düren

Telefon +49 (0) 2421 306377-0

Fax +49 (0) 2421 306377-2

Mobil +49 (0) 157 38836065

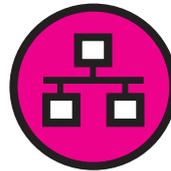
kontakt@tkhaustechnik.de

www.tkhaustechnik.de



ibt

innovative bürotechnologie



www.ibt-gmbh.com

*Ihr starkes Team
aus Düren*

Schon gewusst?

Wir führen auch
Konferenzsysteme
und BigPads.

Kreuzauer Straße 23 · 52355 Düren · ☎ 02421 / 2 08 49-0

Wie Eure Filiale – nur digit@l.



Jetzt ist die Zeit!
info@sparkasse-dueren.de

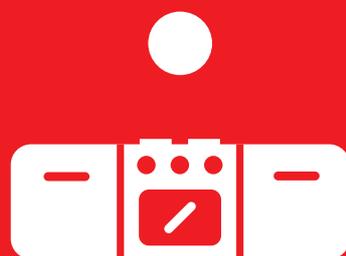
DIE WELT

März 2020

DIGITAL BANKING
– SEHR GUT –

Sparkasse Düren

Testet das Deutschen
Institute für Bankentests GmbH
www.difb.net



Wenn's um Geld geht

**Sparkasse
Düren**